



Осеннее меню

-САЛАТЫ И ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ-

Карпаччо из помидоров
с салатом из рукколы и фенхеля
(Tomato carpaccio, rocket and fennel) 290/30 гр.

-550-

Тёплый салат с кальмаром и вешенками
(Grilled squid and oyster mushrooms salad) 250 гр.

-650-

Грузди белые со сметаной
(Pickled milk agaric mushrooms and sour cream) 200 гр.

-900-

-СУПЫ-

Суп-пюре из тыквы с мясом Камчатского краба
(Pumpkin puree soup and Chatka crab meat) 250/ 15 гр.

-600-

Крем-суп из раков
(Crayfish cream soup) 300 гр.

-700-

Похлёбка из белых грибов
(Porcini home-made pottage) 300/50 гр.

-750-

-ГОРЯЧИЕ БЛЮДА-

Картофель «Пушкин» с лисичками

("Pushkin" potato and pan-fried chanterelle mushrooms) 210 гр.

-500-

Баклажан запечённый с овощами и брынзой

(Baked eggplant, vegetables and feta cheese) 210 гр.

-800-

Лисички запечённые в сметане

(Chanterelle in sour cream sauce) 230 гр.

-850-

Утиная грудка с грушей и инжиром

(Duck breast, warm pear and baked fig) 170/130/30 гр.

-900-

Цыпленок «Тапака» с соусом «Ткемали»

(Georgian style chicken and green plum sauce) 330/50/30 гр.

-1100-

Котлета из Камчатского краба и палтуса
с салатом из редиса Дайкон со свежим огурцом

(Crab cakes and pickled daikon-cucumber mix) 150/50 гр.

-1400-

A soft, painterly illustration of a serene autumn landscape. In the foreground, a grassy bank is dotted with fallen leaves. A calm lake reflects the warm, golden light of the sky. The background is filled with trees whose leaves have turned various shades of yellow and orange. The overall mood is peaceful and nostalgic.

-ДЕСЕРТЫ-

Морковно-ореховый торт

(Carrot-walnut pie) 200 гр.

-300-

Тыквенный пирог с брусничным соусом

("Pigeon milk" cake) 187 гр.

-300-

Пироженое «Тирамису»

(Classic Tiramisu) 200 гр.

-400-

Карамельный инжир с сыром Рикотта

(Caramelized figs and ricotta cheese) 140/50/60 гр.

-850-

A historical black and white photograph of a wide city street, likely in St. Petersburg, Russia. The street is paved with tram tracks running down the center. On the left, a large building with a sign that reads "МАРАТИНЪ НАЕВЪ" (Maratin Naev) is visible. The street is lined with various buildings, and several people are walking on the sidewalks. A horse-drawn carriage is visible in the distance. The overall atmosphere is that of a busy urban center from the late 19th or early 20th century.

Основное меню

-САЛАТЫ-

Салат из свежих овощей с заправкой на Ваш выбор

(сметана, майонез, оливковое/ароматное масло)

(Fresh vegetable salad and dressing of Your choice) 200 гр.

-650-

Салат из сладких помидоров

с красным луком и рукколой

(Salad of sweet tomatoes with red onions) 200 гр.

-700-

”Оливье” с запеченной перепелкой

(Russian salad ”Olivier” and baked quai) 230 гр.

-700-

”Оливье” с семгой

(Russian salad ”Olivier” and salted salmon) 200 гр.

-800-

Теплый салат с печенью кролика в соусе ”Портвейн”

(Rabbit liver salad and ”Portwine” sause) 200 гр.

-800-

Салат с Моцареллой, ростбифом

и домашними вялеными помидорами

(Mozzarella and roastbeef salad) 230 гр.

-850-

Крабовый салат с авокадо, свежим огурцом

и соусом ”Манго”

(Avocado and Chatka crab meat salad) 112 гр.

-900-

Обжаренный тунец в кунжуте со шпинатом

и перепелиным яйцом

(Sesame seed tuna and quail eggs spinach sal) 220 гр.

-900-

Томато-Капрезе

(Tomato-Caprese) 220 гр.

-900-

-ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ-

Форшмак из сельди с зеленым яблоком

(Herring Forshmak with green apple) 150 гр.

-580-

Сало по-деревенски

(соленое с чесноком, копченое на ольховой щепке)

(Salted and smoked Country-style fatback (Salo) with garlic) 50/50/100 гр.

-650-

Сельдь на тостах из Бородинского хлеба

с отварным картофелем

(Herring on toasts of Borodinsky bread) 160/160/80 гр.

-700-

Холодец говяжий с хреном и горчицей

(Beef jelly with horseradish and mustard) 200/50/50 гр.

-850-

Тартар из лосося

(Salmon avokado tar tar) 200 гр.

-750-

Паштет из печени кролика с фисташками

(Salted mushrooms) 180/80 гр.

-850-

Боровики солёные

(Pickled porcini) 160 гр.

-850-

Карп ”по-Еврейски”

(Gefilte fish) 300 гр.

-950-

Домашние разносолы

(Homemade pickles) 550 гр.

-950-

-ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ-

Семга слабосоленая с пряными травами

(Lightly salted salmon with herbs) 125/25/30 гр.

-1200-

Мясная тарелка

(Чоризо, сыровяленый окорок, Коппа, Брезола)

(Assorted raw-smoked sausages and meat) 130/50/50 гр.

-1300-

Сырное ассорти

(Фрико, Пармезан, Камамбер, Дор Блю)

(Assorted cheeses) 160/40/40 гр.

-1300-

Рыбное ассорти

(семга с/с, угорь г/к, осетрина г/к, нельма х/к, форель)

(Assorted Salted Siberian Fish) 40/40/40/40/40 гр.

-2000-

-ИКРА-

Боярский сет

(щучья и кетовая икра с блинами)

"Boyarsky" set

(pike and Far Eastern salmon caviar, pancakes) 15/15/150 гр.

-650-

Щучья

(Pike) 50 гр.

-700-

Кетовая

(Far Eastern Salmon) 50 гр.

-1050-

Осетровых рыб

(Sturgeon) 50 гр.

-7500-

-ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ-

Кутаб с мацони

(с сыром/с зеленью/с мясом)

Kutab (cheese, green herbs, minced lamb) 60/30 гр.

-250-

Блины со сметаной

(Pancakes and sourcream) 150/50 гр.

-350-

Оладьи из кабачков со сметаной

(Zucchini fritters and sour cream) 200/50 гр.

-450-

Жюльен из белых грибов

(Pancakes and sourcream) 100 гр.

-550-

Блины с мясом и сметаной

(Porcini mushrooms in sourcream sauce) 180/50 гр.

-550-

Блины со слабосоленой семгой

(Pancakes and salted salmon) 150/50/50 гр.

-650-

-ПИРОЖКИ-

Пирожок с яблоком

(Apple pie) 45 гр.

-100-

Пирожок с капустой и яйцом

(Cabbage pie) 45 гр.

-100-

Пирожок с картофелем

(Potatoe pie) 45 гр.

-100-

Пирожок с зеленым луком и яйцом

(Green onion and egg pie) 45 гр.

-100-

Пирожок с мясом

(Meat pie) 45 гр.

-150-

Пирожок с грибами

(Mushroom pie) 45 гр.

-150-

Расстегай

Rasstegai (salmon pie) 45 гр.

-200-

Пирожок "Гусятникоff" с мясом гуся

(Stewed goose pie) 45 гр.

-200-

-СУПЫ-

Куриная лапша со слоеным пирожком

(Homemade noodle chicken soup) 300/75 гр.

-600-

Борщ "Московский" с пампушками

("Moscow" Borsch and donuts) 300/50/55 гр.

-650-

Ушица из осетрины и лосося с расстегаем и рюмочкой Хреновухи

Russian fish soup and Hrenovuha Drink

(russian horseradish alcogol drink) 300/45/50 гр.

-1100-

-ДОМАШНИЕ КОТЛЕТЫ-

Щучьи котлеты на картофельном дранике
(Minced -pike cutlets on potato pancake) 120/60/25 гр.

-750-

Котлета "по-Киевски" с картофельным пюре
(“Kiev” chicken cutlet and mashed potatoes) 170/100 гр.

-750-

**Котлета "Гусятникоff" с квашеной капустой и
брусничным вареньем**
“Gusyatnikoff” minced-geese cutlet, leavened cabbage
and cowberry jam) 170/50/30 гр.

-900-

Котлеты из телятины с картофельным пюре
(Minced-veal cutlets and mashed potato) 150/120/120 гр.

-950-

Котлеты из кролика с овощами на пару
(Minced-rabbit steamed cutlets and mixed vegetables) 170/150гр.

-950-

Биточки из муксуна с паровой спаржей
(Minced-whitefish cutlets and steamed asparagus) 130/80/50 гр.

-1350-

-ПЕЛЬМЕНИ-

Пельмени "Таганские"
(“Taganka” beef and pork dumplings) 200/50 гр.

-650-

Пельмени с семгой
(Salmon dumplings) 200/50 гр.

-700-

Пельмени "Гусятникоff"
(“Gusyatnikoff” goose dumplings) 200/50 гр.

-750-

-ГОРЯЧИЕ БЛЮДА ИЗ РЫБЫ-

Корюшка ”по-Ленинградски”

(”Leningrad” smelt (fried fish in floury breading) 300/50/20 гр.

-750-

Судак ”А натюрель” с паровыми овощами

”А (Naturel” pike perch fillet and steamed vegetables) 150/190/50 гр.

-950-

Лосось с запеченным перцем

(су-вид или на гриле)

(Salmon fillet and bell pepper salsa) 230/50 гр.

-1400-

Сибас с печеными помидорами

(Sea bass and fresh baked tomatoes) 390/110 гр.

-1500-

Шашлык из осетрины с икорным соусом

(Young sturgeon Shashlik) 100/30 гр.

-1900-

Палтус Атлантический с соусом ”Дор Блю”

(Atlantic halibut) 250/50 гр.

-2100-

Стерлядка Астраханская

(Astrakhan Sturgeon) 400/150/50 гр.

-2600-

-ГОРЯЧИЕ БЛЮДА ИЗ МЯСА-

Люля-кебаб из телятины с аджикой

(Minced-veal kebab) 200/50/35 гр.

-950-

Щечки телячьи с картофельным пюре

(Beef cheeks and mashed potatoes) 150/150 гр.

-1200-

**Бефстроганов с картофельным пюре
и соленым огурцом**

(Beef Stroganoff and mashed potatoes) 200/120/40 гр.

-1300-

Утиная ножка ”Конфи”

с тушеной капустой и брусникой

(Confit duck leg on stewed cabbage and cowberry jam) 140/150/50 гр.

-1300-

Медальон из говяжьей вырезки на гриле

(Grilled beef tenderloin medallion) 200/50 гр.

-1500-

Оссобуко из телятины

(Veal ossobuko) 600 гр.

-1600-

Корейка ягненка с аджикой

(Grilled rack of lamb and spicy homemade sauce) 180/80/60 гр.

-2100-

Стейк Рибай с перечным соусом

(Ribeye steak and green pepper wine sauce) 270/50 гр.

-3200-

-ГАРНИРЫ-

Картофельное пюре

(Mashed potatoes) 150 гр.

-250-

Каша гречневая с овощами и шпинатом

(Buckwheat porridge with onion) 160 гр.

-300-

Смесь белого и дикого риса с овощами

(The mixture of golden and wild rice) 150 гр.

-400-

Шпинат припущенный в сливках

(Cream spinach) 150 гр.

-450-

Овощи на гриле/на пару

(Grilled/steamed vegetables) 150 гр.

-550-

Картофель жаренный с белыми грибами

(Fried potatoes and porcini mushrooms) 200 гр.

-800-

Спаржа на гриле/на пару с соусом ”Дор Блю”

((grilled/steamed) asparagus and blue cheese sauce) 100/50 гр.

-1100-

-ДЕСЕРТЫ-

Десерт ”Таежный”

(”Forrest” dessert) 115 гр.

-350-

Облепиховый пирог с мятным соусом

(Sea buckthorn pie and mint sauce) 135 гр.

-350-

Медовик

(Honey sour cream pie) 100 гр.

-350-

Маковый пирог с ванильным соусом

(Poppy pie and vanilla sauce) 120 гр.

-400-

Сырники со сметаной

(Cheese pancake and sour cream) 150/50 гр.

-450-

Наполеон с клубничным соусом

(Homemade Napoleon) 150 гр.

-450-

Ассорти мини-пирожных ”Гусятникoff”

(творожное кольцо, орешек, медовичок, эклер,
картошка, бейлис, йогурт, чизкейк)

(Assorted ”Gusyatnikoff” cakes: (puff cake with cream cheese,
profitrole, honey sour cream pie, eclair, tartlet with poppy)

30/25/25/ 25/ 25 /35/35/40 гр.

-600-

-ДЕСЕРТЫ-

Десерт "Анна Павлова" с ягодным соусом

(Dessert "Anna Pavlova") 200 гр.

-750-

Тарелка сезонных фруктов

(Assorted seasonal fruits) 1500 гр.

-1900-

Сорбет:

клубника-малина/лайм-лимон/манго-маракуйя

(Sorbet: Strawberry, lemon, mango) 50 гр.

-200-

Мороженое:

шоколад/ваниль/фисташка/клубника

(Ice Cream: chocolate, vanilla, pistachio strawberry,
black currant, lingonberry, blueberry, apricot, plum) 50 гр.

-250-

Варенье домашнее: (малина/вишня/клубника/
чёрная смородина/черника/абрикос/земляника)

Homemade jam:

(strawberry, black currant, lingonberry, blueberry, apricot) 50гр.

-250-

